



**Bürgergemeinde  
Gemeindeverwaltung  
3929 Täsch**

## **PROTOKOLL**

### **Ordentliche Burgerversammlung vom 09. Dezember 2021**

- Anwesend:** 14 Personen inkl.  
Mario Fuchs (BP), Annette Fux (VP), Judith Mooser (BR),  
Diego Zenklusen (BS), Karin Bühlmann (BLF)
- Stimmberechtigt: 9 Personen
- Entschuldigt:** Markus Schwizer (BR), Sascha Lauber (BR)
- Beginn:** 19.34 Uhr

#### **1. Begrüssung & Orientierung im Hotelsaal Täschhorn**

Der Bürgerpräsident eröffnet die ordentliche Burgerversammlung nach rechtsgültiger Einberufung vom 18. Dezember 2020.

Speziell begrüsst der Präsident seine Kollegen vom Burgerrat Frau Annette Fux und Judith Mooser, sowie die Mitglieder der Burgerkommission, Karin Bühlmann als unsere Bereichsleiterin Finanzen und Diego Zenklusen als Burgerschreiber.

Entschuldigt sind die Burgerräte Sascha Lauber (arbeitsbedingt) und Markus Schwizer (krankheitshalber).

Die Hygienevorschriften werden strikte umgesetzt. Es gilt Maskenpflicht ausser demjenigen der gerade spricht. Die Eintragung in die Präsenzliste ist Vorschrift als Corona-Massnahme und hat nichts mit der Burgerversammlung zu tun. Die Liste wird nach 14 Tagen vernichtet. Leider müssen wir auch dieses Jahr auf das Apero im Anschluss an die Versammlung verzichten.

Die Burgerversammlung wird wiederum online ausgestrahlt. Die online Teilnehmer dürfen aus rechtlicher Sicht nicht über die Geschäfte abstimmen, denn die Stimmzähler können die online Teilnehmer nicht mit Sicherheit identifizieren. Versuchsweise können die online Teilnehmer im Traktandum Verschiedenes über die Chat-Funktion Fragen stellen. Die Kamera ist immer ausschliesslich auf den Präsidenten gerichtet, auch während allenfalls Fragen aus der Runde der Anwesenden gestellt werden.

Gemäss neuer vom Kanton mitgeteilter Regelung dürfen Auswärtige, also nicht Stimmberechtigte, an der Urversammlung anwesend sein, müssen aber separat entweder auf der Seite oder hinten sitzen um den Stimmzählern die Arbeit nicht zu erschweren. Abgesehen von den in der Begrüssung erwähnten Personen wurden keine nicht-stimmberechtigten Personen für die physische Sitzung eingeladen und ich stelle fest, dass ausser Paul Mooser keine zusätzlichen nicht-stimmberechtigten Personen anwesend sind.

Veröffentlichung und Einladung zur Burgerversammlung ist gemäss den gesetzlichen Auflagen erfolgt.

Es kann nur über traktandierte Geschäfte abgestimmt oder entschieden werden. Es können auf Antrag des Burgerrates und mit Zustimmung der Versammlung Traktanden zurückgezogen werden. Zusätzliche Traktanden sind auch auf Antrag der Versammlung nicht möglich.

Die Traktanden der heutigen Burgerversammlung sind:

1. Begrüssung
2. Wahl der Stimmenzähler
3. Genehmigung des Protokolls der letzten ord. Burgerversammlung vom 24.06.2021
4. Budget 2022 der Burgergemeinde / Genehmigung
5. Wahl des Revisors der Burgergemeinde
6. Verschiedenes

Es sind keine Fragen zur Traktandenliste.

Protokollführer ist der Gemeindeschreiber. Die gesamte Versammlung wird auf digitalem Tonträger aufgenommen. Erst nach Genehmigung des Protokolls an der nächsten Burgerversammlung wird der Tonträger gelöscht. Wenn jemand Zuhause den Stream aufnimmt ist das rechtlich statthaft, denn das kommt einem Protokoll gleich und das Protokoll einer Burgerversammlung ist öffentlich zugänglich.

Grundsätzlich wird durch Handheben abgestimmt. Wenn ein Teilnehmer der Versammlung eine geheime Abstimmung per Antrag verlangt und mindestens ein Fünftel der Versammlung dem Antrag zustimmt, wird geheim, also schriftlich, abgestimmt.

Stimmberechtigt sind ausschliesslich Personen mit Täscher Bürgerrecht. Bei der Auszählung der Stimmen und Bestimmung der Mehrheit gilt das relative Mehr, eventuelle Stimmenthaltungen werden nicht berücksichtigt.

## **2. Wahl der Stimmenzähler**

In der Person von Tscherrig Klaus wird ein Stimmenzähler vorgeschlagen und bestätigt.

## **3. Protokoll der letzten ordentlichen Burgerversammlung vom 24.06.2021**

Das Protokoll der letzten Burgerversammlung vom 24.06.2021 wird - nach Auflage und Aushändigung - zur Diskussion gestellt und zur Genehmigung vorgeschlagen. Es sind innerhalb der 30 Tage Auflagefrist keine Bemerkungen eingegangen.

Vor Ort werden dazu keine Fragen gestellt.

*Der Burgerrat stellt den Antrag, das vorliegende Protokoll der vergangenen Burgerversammlung vom 24.06.2021 anzunehmen.*

*Abstimmung: 9 Ja – Stimmen / 0 Enthaltung / 0 Nein - Stimmen. Der Antrag wird einstimmig angenommen.*

## **4. Budget 2022 der Burgergemeinde / Genehmigung**

Das detaillierte Budget war während der gesetzlichen Auflagefrist auf der Kanzlei und im Internet einsehbar.

Aufgrund dieser Komplexität des detaillierten Budgets kann weder der Präsident noch die Burgerräte alles auswendig wissen. Karin Bühlmann als Verantwortliche für unsere Finanzabteilung hat alle notwendigen Unterlagen hier falls Fragen aufkommen, die weder ich noch die zuständigen Gemeinderäte aus dem Stehgreif beantworten können.

## Überblick der Jahresrechnung (1)

Gesamtübersicht der Jahresrechnung						
	Rechnung 2020		Budget 2021		Budget 2022	
Erfolgsrechnung	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Total Aufwand (inkl. Abschreibungen)	291'645.39		292'300.00		290'500.00	
Total Ertrag		289'556.78		292'700.00		292'700.00
<b>Ertragsüberschuss</b>	-		400.00		2'200.00	
<b>Aufwandüberschuss</b>		2'088.61		-		-
<b>Total</b>	291'645.39	291'645.39	292'700.00	292'700.00	292'700.00	292'700.00
Investitionsrechnung	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
Total Ausgaben	268'786.29		3'000.00		-	
Total Einnahmen		218'125.25		1'000.00		-
<b>Netto-Investitionen 3)</b>		50'661.04		2'000.00		-
<b>Total</b>	268'786.29	268'786.29	3'000.00	3'000.00	-	-

Die Laufende Rechnung prognostiziert einen Ertragsüberschuss von CHF 2'200.-. Das Projekt zur Verbesserung der Alpininfrastruktur ist abgeschlossen und erscheint somit im Budget nicht mehr. In diesem Jahr sind keine Investitionen geplant deshalb erscheinen in der Investitionsrechnung keine Beträge. Selbstverständlich wird es in Zukunft weitere Investitionen geben.

## Überblick der Jahresrechnung (2)

Finanzierung						
Übertrag der Netto-Investitionen	50'661.04		2'000.00		-	
Übertrag der planmässigen Abschreibungen des Verwaltungsvermögens		20'661.04		15'000.00		17'500.00
Übertrag: Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen		7.45		-		-
Übertrag: Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	-		-		-	-
Übertrag: Wertberichtigungen Darlehen VV	-		-		-	-
Übertrag: Wertberichtigungen Beteiligungen VV	-		-		-	-
Übertrag: Einlagen in das Eigenkapital	-		-		-	-
Übertrag: Wertberichtigungen VV	-		-		-	-
Übertrag: Entnahmen aus dem Eigenkapital	-		-		-	-
Ertragsüberschuss der Erfolgsrechnung		-		400.00		2'200.00
Aufwandüberschuss der Erfolgsrechnung	2'088.61					
<b>Finanzierungsüberschuss</b>	-		13'400.00		19'700.00	
<b>Finanzierungsfehlbetrag</b>		32'081.16		-		-
<b>Total</b>	52'749.65	52'749.65	15'400.00	15'400.00	19'700.00	19'700.00
Kapitalveränderung						
Übertrag des Finanzierungsüberschusses		-		13'400.00		19'700.00
Übertrag des Finanzierungsfehlbetrages	32'081.16		-			-
Übertrag der Investitionsausgaben		268'786.29		3'000.00		-
Übertrag der Investitionseinnahmen	218'125.25		1'000.00			-
Übertrag der planmässigen Abschreibungen des Verwaltungsvermögens	20'661.04		15'000.00		17'500.00	
Übertrag: Wertberichtigungen Darlehen VV	-		-		-	-
Übertrag: Wertberichtigungen Beteiligungen VV	-		-		-	-
Übertrag: Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen im FK	-		-		-	-
Übertrag: Wertberichtigungen VV	-		-		-	-
Übertrag: Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen im FK	-		-		-	-
<b>Zunahme des Nettovermögens</b>			400.00		2'200.00	
<b>Abnahme des Nettovermögens</b>		2'081.16				-
<b>Total</b>	270'867.45	270'867.45	16'400.00	16'400.00	19'700.00	19'700.00

3) Bemerkung: falls negativ = Einnahmenüberschuss der Investitionsrechnung

Mit den Abschreibungen von CHF 17'500.- und dem Ertragsüberschuss von CHF 2'200.- der laufenden Rechnung resultiert ein Finanzierungsüberschuss von total CHF 19'700.-

Die Zunahme des Eigenkapitals ist gleich wie der Ertragsüberschuss aus der laufenden Rechnung, nämlich CHF 2'200.-

## Erfolgsrechnung nach Funktionen

Erfolgsrechnung nach Funktionen	Rechnung 2020		Budget 2021		Budget 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0 Allgemeine Verwaltung	32'827.15	1'602.00	33'500.00	1'000.00	32'000.00	1'000.00
1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung	-	-	-	-	-	-
2 Bildung	-	-	-	-	-	-
3 Kultur, Sport und Freizeit, Kirche	-	-	-	-	-	-
4 Gesundheit	-	-	-	-	-	-
5 Soziale Sicherheit	-	-	-	-	-	-
6 Verkehr und Nachrichtenübermittlung	-	-	-	-	-	-
7 Umweltschutz und Raumordnung	-	-	-	-	-	-
8 Volkswirtschaft	216'589.89	201'367.40	224'800.00	208'700.00	231'000.00	208'700.00
9 Finanzen und Steuern	42'228.35	86'587.38	34'000.00	83'000.00	27'500.00	83'000.00
<b>Total Aufwand und Ertrag</b>	<b>291'645.39</b>	<b>289'556.78</b>	<b>292'300.00</b>	<b>292'700.00</b>	<b>290'500.00</b>	<b>292'700.00</b>
<b>Aufwandüberschuss</b>		<b>2'088.61</b>		-		-
<b>Ertragsüberschuss</b>			<b>400.00</b>		<b>2'200.00</b>	

Die grösste Position ist die Volkswirtschaft und betrifft hauptsächlich Bewirtschaftung der Burgerwälder.

Der Ertrag bei Finanzen und Steuern besteht aus den Mieteinnahmen, dem Parkplatz P2, dem Campingplatz und den Parkfeldern um die Kirche. Diese Aktivitäten der Burgergemeinden werden dem Finanzvermögen zugeordnet und erscheinen darum in dieser Position, Finanzen und Steuern.

In Zukunft muss die Burgergemeinde ihre Jahresrechnung rentabler gestalten. Die momentane Situation ist nicht nachhaltig.

## Erfolgsrechnung nach Sachgruppen

Erfolgsrechnung nach Sachgruppen	Rechnung 2020		Budget 2021		Budget 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
30 Personalaufwand	6'337.75		10'500.00		10'000.00	
31 Sach- und übriger Betriebsaufwand	212'173.45		220'800.00		228'500.00	
33 Abschreibungen Verwaltungsvermögen	20'661.04		15'000.00		17'500.00	
34 Finanzaufwand	38'965.70		31'000.00		24'500.00	
35 Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	7.45		-		-	
36 Transferaufwand	13'500.00		15'000.00		10'000.00	
37 Durchlaufende Beiträge	-		-		-	
38 Ausserordentlicher Aufwand	-		-		-	
39 Interne Verrechnungen	-		-		-	
40 Fiskalertrag		-		-		-
41 Regalien und Konzessionen		3'141.00		2'000.00		2'000.00
42 Entgelte		59'783.60		43'200.00		43'200.00
43 Verschiedene Erträge		-		-		-
44 Finanzertrag		84'481.83		81'500.00		81'500.00
45 Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen		-		-		-
46 Transferertrag		142'150.35		166'000.00		166'000.00
47 Durchlaufende Beiträge		-		-		-
48 Ausserordentlicher Ertrag		-		-		-
49 Interne Verrechnungen		-		-		-
<b>Total Aufwand und Ertrag</b>	<b>291'645.39</b>	<b>289'556.78</b>	<b>292'300.00</b>	<b>292'700.00</b>	<b>290'500.00</b>	<b>292'700.00</b>
<b>Aufwandüberschuss</b>		<b>2'088.61</b>		-		-
<b>Ertragsüberschuss</b>			<b>400.00</b>		<b>2'200.00</b>	

Aufgrund der Umstellung auf das HRM2 hat sich die Darstellung im Vergleich zu den früheren Budgets leicht verändert und kann nicht direkt mit den früheren Jahren verglichen werden. Neu sind die Subventionen für die Waldbewirtschaftung im Transferertrag integriert. Die Mieteinnahmen vom P2 im Finanzertrag und der Erlös für den Holzverkauf ist in den Entgelten verbucht.

## Investitionsrechnung nach Funktionen

Investitionsrechnung nach Funktionen	Rechnung 2020		Budget 2021		Budget 2022	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
0 Allgemeine Verwaltung	-	-	-	-	-	-
1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung	-	-	-	-	-	-
2 Bildung	-	-	-	-	-	-
3 Kultur, Sport und Freizeit, Kirche	-	-	-	-	-	-
4 Gesundheit	-	-	-	-	-	-
5 Soziale Sicherheit	-	-	-	-	-	-
6 Verkehr und Nachrichtenübermittlung	-	-	-	-	-	-
7 Umweltschutz und Raumordnung	-	-	-	-	-	-
8 Volkswirtschaft	268'786.29	218'125.25	3'000.00	1'000.00	-	-
9 Finanzen und Steuern	-	-	-	-	-	-
<b>Total Ausgaben und Einnahmen</b>	<b>268'786.29</b>	<b>218'125.25</b>	<b>3'000.00</b>	<b>1'000.00</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>Ausgabenüberschuss</b>		<b>50'661.04</b>		<b>2'000.00</b>		
<b>Einnahmenüberschuss</b>						

Nach dem Abschluss des grossen Projekts zur Verbesserung der Infrastruktur auf der Täschalp im vergangenen Jahr sind für die Burgergemeinde im Jahr 2022 keine Investitionen geplant.

*Nachdem keine weiteren Fragen zu Budget vorliegen, stellt der Burgerrat den Antrag, den vorliegenden Voranschlag der Burgergemeinde für das Jahr 2022 anzunehmen.*

*Abstimmung: 9 Ja – Stimmen / 0 Enthaltung / 0 Nein - Stimmen. Der Antrag wird einstimmig angenommen.*

### 5. Wahl der Revisionsstelle

Herr Paul Mooser ist seit bald 40 Jahren unser Revisor. Aufgrund der gesetzlichen Vorgaben vom Kanton muss der Revisor nun alle 7 Jahre wechseln.

Burgerrat und Verwaltung haben sich auf die Suche nach neuen Kandidaten für die Revision des Jahresabschlusses der Burgergemeinde gemacht, entsprechende Offerten eingeholt und mit anderen Gemeinden über ihre Erfahrungen mit ihren Revisoren gesprochen.

Nach Eingang der diversen Offerten hat der Gemeinderat beschlossen, der heutigen Urversammlung Herr Amacker Adrian vom Treuhandbüro Zenhäusern Treuhand AG als neuen Revisor der Gemeinde Täsch vorzuschlagen.

Herr Amacker Adrian wollte sich heute persönlich kurz vorstellen, musste jedoch vor wenigen Stunden krankheitshalber absagen. Der Bürgerpräsident verliest eine kurze schriftliche Vorstellung von Herrn Amacker.

*Nachdem keine weiteren Fragen vorliegen, stellt der Burgerrat den Antrag an die Burgerversammlung, Adrian Amacker von der Zenhäusern Treuhand AG als Revisor für diese Legislaturperiode zu genehmigen.*

*Abstimmung: 9 Ja – Stimmen / 0 Enthaltung / 0 Nein - Stimmen. Der Antrag wird einstimmig angenommen.*

### 6. Verschiedenes

Informationen zu laufenden oder zukünftigen Projekten aus der Burgergemeinde werden im Verlauf der anschliessenden Urversammlung unter dem Traktandum «Verschiedenes» mitgeteilt.

Aus der Runde der Anwesenden bestehen keine weiteren Fragen oder Wortmeldungen.

### **Schluss**

Das Datum der nächsten Burgerversammlung, an welcher der Jahresabschluss 2021 präsentiert wird, wird rechtzeitig veröffentlicht werden.

Um 19.57 Uhr dankt der Bürgerpräsident allen Versammlungsteilnehmern für deren Anwesenheit und schliesst diese ordentliche Burgerversammlung.

Der Präsident: Mario Fuchs

Der Gemeindeschreiber: Diego Zenklusen

Vorbehaltlich der Genehmigung durch die kommende Burgerversammlung.